

Der Friedenskreis Halle lädt ein zur  
ElKiS-Abschlussveranstaltung:

# Über Mitsprache mitsprechen

**Eine digitale Podiumsdiskussion  
zur mehrsprachigen  
Elternarbeit an Kita und Schule**

**25.06.2021  
14:00–17:00  
(mit Kaffee-Pause)**

Wie verständigen sich Pädagog\*innen und Eltern, wenn sie nicht die gleiche Sprache sprechen? Seit 2015 hat sich das Projekt „ElKiS! Mehrsprachige Elterngespräche an Kita und Schule“ des Friedenskreis Halle e.V. diese Frage gestellt und dazu zahlreiche neue Erkenntnisse gewonnen.

In Zusammenarbeit mit dem Landesschulamt Sachsen-Anhalt (LSA), dem Landesinstitut für Schulqualität und Lehrerbildung (LISA), dem Landesnetzwerk der Migrant\*innenorganisationen (LAMSA e.V.) und dem Germanistischen Institut der Uni Halle (MLU) wurde intensiv zu dem Thema gearbeitet und geforscht, um in Sachsen-Anhalt einen Wandel anzustoßen. Das Ziel: Mehr Chancengerechtigkeit und mehr(sprachige) Kommunikation.

Die wichtigsten Antworten und Fragen wollen wir in dieser Veranstaltung präsentieren und gemeinsam mit Ihnen ins Gespräch kommen über das, was jetzt folgt.

**Teil I: Rückblick  
14:00–15:30**

**Welche Erkenntnisse können aus dem Projekt  
gezogen werden?**

Eva Stoelzel & Elli Mack  
(Projektleiterinnen von ElKiS!)

**Was sagen uns die wissenschaftlichen Ergebnisse  
von ElKiS zur Situation in Sachsen-Anhalt und  
warum sind sie so wichtig?**

Jun. Prof. Maxi Kupetz (Germanistisches  
Institut, MLU)

**Welche Potenziale und Hindernisse gibt es auf  
struktureller Ebene?**

Eva Stoelzel, Babett Bentele (LISA) und  
Antje Fritzsche (LSA)

## Teil II: Paneldiskussion 16:00–17:00

### Wie sieht die Zukunft von mehrsprachigen Elterngesprächen aus?

Moderation: Agnes Sander

Es sprechen darüber:

#### Dr. Şebnem Bahadır

Professorin am Institut für Theoretische und  
Angewandte Translationswissenschaft  
Karl-Franzens-Universität Graz

#### Daniel López

DaZ-Lehrer und Experte für mehrsprachige  
Elterngespräche an Schulen

#### Moustafa Yasino

Schulassistent und ausgebildeter Sprach- und  
Integrationsmittler für Deutsch-Arabisch

#### Christian Schennerlein

Kitaleitung „Kita Kunterbunt“ in Halle Silberhöhe

Es wird daneben ausreichend Raum für Ihre Fragen, Ideen und Impulse geben!  
Haben Sie Interesse zuzuhören oder mitzusprechen? Dann melden Sie sich  
**bis 13.06.2021** an unter: [elkis@friedenskreis-halle.de](mailto:elkis@friedenskreis-halle.de)

Mit der Anmeldung schicken wir Ihnen den Zoom-Link zur Teilnahme und ein  
Info-Paket zu. Geben Sie uns bitte auch Bescheid, wenn Sie eine Verdolmetschung  
wünschen! Wenn kein Interesse an einer Verdolmetschung oder dem Paket besteht,  
reicht eine Anmeldung bis zum 20.06.2021.

Die Veranstaltung wird über Zoom aufgezeichnet und danach in gekürzter Form auf  
unserer Internetseite veröffentlicht. Allen Teilnehmenden steht es offen die eigene  
Kamera an- oder auszuschalten.

Wir freuen uns über Ihre Teilnahme!



Kontakt:  
Eva Stoelzel  
[elkis@friedenskreis-halle.de](mailto:elkis@friedenskreis-halle.de)  
mobil: 015129490928

Eine Veranstaltung von:



Gefördert von:

